

**Herzlich willkommen
im Hotel & Restaurant Alpina**

...Wir wünschen Ihnen einen erholsamen Aufenthalt...



... Herzlichst...

*Ronny & Katja
mit em ganze Alpina-Team*

Allergene

Auf Verlangen können wir die Gerichte, welche mit den untenstehenden Piktogrammen gekennzeichnet sind, für Sie ohne diese Allergene fertigen. Falls Sie es uns nicht mitteilen, übernehmen wir keine Garantie für eine allergenfreie Zubereitung.

Dear Guests

In our menu card you will find three pictograms, these menus are possible for diet or allergic peoples. Please tell this by ordering, only then is the diet or allergic respected by our kitchen.



= Gluten Frei (**auf Verlangen**)
= *Gluten Free*



= Vegan (ohne Tierische Produkte) (**auf Verlangen**)
= *Vegan (without animal product) / (must be stated)*



= Laktose Frei (**auf Verlangen**)
= *Lactose Free*

Fleisch-Deklaration / *Meat delcaration*

Wir beziehen alle Fleisch- und Fisch-Produkte aus der Schweiz sofern nicht anders in der Karte deklariert.

All our meat & fish is from Switzerland. Otherwise it is marked by the menu.

Unsere Lieferanten / *Our Partners:*

Fleisch / <i>Meat:</i>	Sternen Metzgerei, Jakob Weber, Arth
Gemüse & Früchte: <i>Vegetable & Fruits:</i>	Mundo AG Rothenburg; Forster Früchte & Gemüse AG Familien Zimmermann, Mittelschwanden (Eier)
Fisch / <i>Fish:</i>	G. Biancchi AG, Zufikon
Käse / <i>Cheese:</i>	Franz-Anton Kennel, Alp Chäserenholz Vreni Dahinden, Alp Trieb



HOTEL & RESTAURANT
ALPINA

— ** —
DAS BERGHOTEL MIT DER
PERSÖNLICHEN GASTFREUNDSCHAFT

Alle Preise verstehen sich inkl. gesetzlicher MwSt. und sind in CHF angegeben
All prices include VAT, and are in CHF

Kalte & Kleine Gerichte / Starter & small courts



Kleiner grüner Salat
Green Salad CHF 10.50



Kleiner gemischter Salat
(Mais-, Gurken-, Randen-, Karotten-Salat)
Mixed Salad
(*corn-, cucumber-, beetroot-, carrot-salad*) CHF 12.50



Portion Pommes Frites
French fries CHF 8.90

Gersauer Käsekuchen
Gersauer cheesecake (salty) CHF 13.90

Suppen / Soup



Ungarische Gulaschsuppe
Hungarian goulash soup CHF 11.90

Hausgemachte Wildkräutercremesuppe
Homemade wild herbs soup CHF 11.90

Hauptgerichte / Warm dishes

	Alpina Rigi-Käseschnitte (Brot im Weisswein getränkt mit Rigi-Käse überbacken) <i>Alpina rigi-cheese bread (baked with white wine and rigi-cheese)</i>	CHF	18.90
	Älplermagronen «Alpina Art» mit Kräutern und Apfelmus <i>Swiss alpine macaroni with apple sauce</i> mit Schinken, Speck und Apfelmus <i>with ham and bacon</i>	CHF	19.90 23.60
	160g Kalbsgrill Bratwurst mit Pommes Frites und Zwiebelsauce serviert <i>160g Veal-grill sausage and onion sauce with french fries</i>	CHF	19.90
	12 Chicken Nuggets serviert mit Pommes Frites <i>12 Chicken Nuggets with french fries</i>	CHF	21.90
  	Spinat-Taler serviert mit verschiedene Salaten <i>Spinach Burger served with an assortment salads</i>	CHF	22.90
	Rösti mit Rigi-Käse und Ei <i>Rösti with rigi-cheese and fried egg</i>	CHF	22.90
	Rösti mit Speck, Schinken und Rigi-Käse <i>Rösti with bacon, ham and rigi cheese</i>	CHF	23.90
	Zwei Panierte Schweineschnitzel mit Pommes Frites serviert <i>Two breaded pork escalope with french fries and vegetable</i>	CHF	24.90
	Fitnessteller mit Zanderknusperli (DE) und Tatarsauce <i>Homemade vegetable-salad with fried pikeperch (DE) and tartarsauce</i>	CHF	25.90
	Hausgemachtes Bergkäsefondue ab 2 Personen <i>Rigi cheese fondue (as of two people)</i> aufpreis für 1 Person / <i>for one person plus</i> serviert mit Kartoffeln / <i>with potatoes</i>	CHF CHF CHF	24.90 p.P. 5.00 26.90 p.P.

Getränkekarte / Drinks menu



Der Wein ist unter den Getränken das Nützlichste, unter den Arzneien die Schmackhafteste und unter den Nahrungsmitteln das Angenehmste

*Wine is the most useful of drinks, of medicines
the most palatable and the most pleasant of all foods*

Plutarch von Chäronea

(45 - 120), griechischer Philosoph, Historiker und Konsul von Griechenland

Schweizer Weine / Swiss wine

Weiss / White

- | | | | | |
|-------------|--|-----------------------|------------|--------------|
| 50cl | Féchy AOC | 50cl | CHF | 25.00 |
| | Traubensorte: Féchy | 10cl | CHF | 5.00 |
| | Erfrischend, Noten von Zitrusfrüchten begleitet von einem dezenten Blütenduft. | | | |
| | <i>Refreshing, notes of citrus, fruits accompanied by a subtle floral scent.</i> | | | |
| | | | | |
| 75cl | Auensteiner Sonnen-Meile Barrique AOC | 75cl | CHF | 52.50 |
| | Familie Leardi, Aargau | 10cl | CHF | 7.20 |
| | Traubensorte: Riesling&Silvaner | <u>Jahrgang:</u> 2017 | | |
| | Fruchtig erfrischender Weisswein, aus mit viel Herzblut gepflegten Reben an Sonniger Lage im schönen Aargau. | | | |
| | <i>Fruity, refreshing white wine, made from vines cared for with passion and in a sunny location in beautiful Aargau</i> | | | |

Rot / Red

- | | | | | |
|-------------|---|----------------|------------|--------------|
| 50cl | Bon Val Pinot Noir | 50cl | CHF | 25.00 |
| | Julius, Wallis | 10cl | CHF | 5.00 |
| | Traubensorte: Pinot Noir | | | |
| | In der Nase aromatisches Bouquet von roten Früchten. Ein geschmeidiger, aromatischer und typischer Pinot. | | | |
| | <i>Aromatic bouquet of red fruits on the nose. A smooth, aromatic and typical pinot.</i> | | | |
| | | | | |
| 75cl | Humagne rouge du Valais AOC | 75cl | CHF | |
| | Julius, Wallis | 10cl | CHF | |
| | Traubensorte: Humagne rouge | Jahrgang: 2018 | | |
| | Intensives Bouquet nach kleinen roten Früchten und Gewürzen. | | | |
| | <i>Intense bouquet of small red fruits and spices.</i> | | | |

Rosé / Rose

- | | | | | |
|-------------|---|-------------|------------|--------------|
| 50cl | Bon Val Œil de Perdrix | 50cl | CHF | 25.00 |
| | Julius, Wallis | 10cl | CHF | 5.00 |
| | Traubensorte: Pinot Noir | | | |
| | In der Nase verführerische Noten von Erd- und Himbeeren. | | | |
| | <i>Seductive notes of strawberries and raspberries on the nose.</i> | | | |

Italienische Weine / Italian wine

Weiss / White

75cl	Pinot Grigio delle Venezie DOC	75cl	CHF	39.40
	Cantine Lenotti, Veneto	10cl	CHF	5.60
	Traubensorte: Pinot Grigio		<u>Jahrgang:</u>	2019
	Das Bukett erinnert an Äpfel und Birnen mit einem Hauch floraler Noten.			
	<i>The bouquet is reminiscent of apples and pears with a touch of floral notes.</i>			

Rot / Red

75cl	Le Crosare Ripasso, Valpolicella C. S. DOC	75cl	CHF	45.30
	Cantine Lenotti, Bardolino, Veneto	10cl	CHF	6.50
	Traubensorte: Corvina, Rindonella		Jahrgang:	2017/18
	12 Monate im Eichenfass. Duft nach reifen Beeren, Kaffee und Schokolade.			
	<i>12 months in oak barrels. Aromas of ripe berries, coffee and chocolate.</i>			

Spanische Weine / Spanish wine

Rot / Red

75cl	Julian Madrid Reserva Rioja DOCa	75cl	CHF	52.30
	Bodegas Casa Primicia, Laguardia	10cl	CHF	7.50
	Traubensorte: Tempranillo		<u>Jahrgang:</u>	2014/15
	20 Monate in Eichenfässern gereift. Füllt und verführt den Gaumen mit seiner vollmundigen Struktur und seinem gut gezügelten Tannin, süß und fleischig.			
	<i>Aged for 20 months in oak barrels. Fills and seduces the palate with its full-bodied structure and well-tamed tannin, sweet and meaty.</i>			

Französische Weine / French wine

Weiss / White

75cl	Gewürztraminer Frankstein Grand Cru	75cl	CHF	48.00
	Charles Frey, Dambach La-Ville	10cl	CHF	6.90
	Traubensorte: Gewürztraminer	Jahrgang: 2018		
	Kräftig, voll und rund im Gaumen.			
	<i>Strong, full and round on the palate.</i>			

Auslaufmodelle / Discontinued models

75cl	Amarone Classico DOCG	75cl	CHF	85.00
	Azienda Vitivinicola Zenato, Lugana			
	Traubensorte: Corvina, Rondinella, Oseleta, Croatina			
	Jahrgang: 2015			
	36 Monate in Eichenfässern gereift. Zartes Bouquet von Kirschen, Schokolade, Gewürzen, Blumen und Nüssen.			
	<i>Aged for 36 months in oak barrels. Delicate bouquet of cherries, chocolate, spices, flowers and nuts.</i>			
75cl	Massimo, Veneto IGT	75cl	CHF	49.80
	Cantine Lenotti, Bardolino, Veneto	10cl	CHF	7.20
	Traubensorten: Corvina, Sangovese, Pelara, Rebo, Dinderella, Oselata			
	Jahrgang: 2015/16			
	12 Monate im Eichenfass gelagert. Vollmundiger Wein mit intensiven Aromen von Gewürzen, Vanille und schwarzen Kirschen.			
	<i>Stored in Oak barrels for 12 months. Full-bodied wine with intense aromas of spices, vanilla and black cherries.</i>			

Getränkerte / Drinks menu

Kaffee & Tee / Coffee & Tea

Tee / <i>Tea</i>			CHF	4.10
Kaffee / <i>Coffee</i>			CHF	4.30
Milchkaffee / <i>Milk coffee</i>			CHF	4.60
Doppelter Espresso / <i>double espresso</i>			CHF	5.80
Cappuccino / <i>Cappuccino</i>			CHF	4.80
Latte Macchiato / <i>Latte macchiato</i>			CHF	5.60
Ovomaltine / Schokolade	warm / kalt	2dl	CHF	4.50
<i>Ovomaltine / Chocolate</i>	<i>warm / cold</i>			
Punsch: Orangen, Apfel, Rum ohne Alkohol			CHF	4.30
<i>Punch: Orange, Apple, Rum without alcohol</i>				
Milch	warm / kalt	2dl	CHF	4.00
<i>Milk</i>	<i>warm / cold</i>			

Kalte Getränke / Cold drinks

Süssgetränke / <i>Soft drinks</i>	3.3dl	CHF	4.90
<i>Coca-Cola, Cola Zero, Fanta, Sprite, Apfelschorle, Rivella rot & blau</i>			
Arkina Mineralwasser mit und ohne Kohlensäure	3.5dl	CHF	4.90
<i>Sparkling & non-sparkling mineral water</i>			
Arkina Mineralwasser mit und ohne Kohlensäure	10dl	CHF	10.50
<i>Sparkling & non-sparkling mineral water</i>			
Süssgetränke / <i>Soft drinks</i>	15dl	CHF	14.50
<i>Coca Cola, Schorle, Ice Tea, Citro</i>			
	2dl	CHF	3.20
	3dl	CHF	4.20
	5dl	CHF	5.50
Orangensaft / <i>Orange juice</i>	2dl	CHF	4.00
Schweppes Tonic / Bitter Lemon	2dl	CHF	4.90
Suure Most ohne Alkohol	5dl	CHF	5.80
<i>Cider without alcohol</i>			



HOTEL & RESTAURANT
ALPINA
DAS BERGHOTEL MIT DER
PERSÖNLICHEN GASTFREUNDSCHAFT

Sirup	2dl	CHF	1.50
Leitungswasser / <i>Tap water</i>	5dl	CHF	2.50
	10dl	CHF	5.00

Spezialitäten / *Specialities*

Tee Rum / <i>Tea with rum</i>	35vol.%	2cl	CHF	6.70
Holdrio	40vol.%	2cl	CHF	5.40
Hagebuttentee mit Zwetschgenwasser <i>Rosehip tea with plum brandy</i>				
Tee Zwätschge	40vol.%	2cl	CHF	5.40
Pfefferminztee mit Zwetschgenwasser <i>Peppermint tea with plum brandy</i>				
Coretto Grappa	40vol.%	2cl	CHF	6.40
<i>Espresso with Grappa</i>				
Kafi Lutz	40vol.%	2cl	CHF	5.50
Kräuter, Zwetschgen, Kernobst, Williams oder Kirsch <i>Herbs-, Plum-, pome fruit-, williams or cherry-brandy</i>				
Kaffii Alpina mit Vieille Prune & Rahmhaube <i>Coffee with Vieille Prune & cream hood</i>	41vol.%	2cl	CHF	7.60
Schümli-Pflümli <i>Coffee with plum brandy & cream hood</i>	40vol.%	2cl	CHF	7.60
Kaffii Baileys <i>Coffee with baileys & cream hood</i>	17vol.%	2cl	CHF	7.60
Kaffii Amaretto <i>Coffee with amaretto & cream hood</i>	28vol.%	2cl	CHF	7.60

Bier / Beer

Offenausschank / By the glass

Feldschlösschen:

Hergöttli / <i>Small</i>	5.2vol.%	2dl	CHF	3.10
Stange / <i>Medium</i>	5.2vol.%	3dl	CHF	4.50
Chübel / <i>Large</i>	5.2 vol.%	5dl	CHF	6.20
Grimbergen Blanche	6.00vol.%	2.5dl	CHF	4.70
		5dl	CHF	7.20

Flaschen / *Bottle*

Feldschlösschen Original <i>A bottle of swiss beer</i>	4.8vol.%	5dl	CHF	5.50
Feldschlösschen Alkoholfrei <i>A bottle of swiss beer non-alcoholic</i>	0.5vol.%	5dl	CHF	5.50
Schneider Weisse <i>Wheat beer</i>	5.4vol.%	5dl	CHF	7.20
Suure Most mit Alkohol <i>Cider with alcohol</i>	4.0vol.%	5dl	CHF	5.80

Aperitif

Gespritzter Weisswein <i>White wine splashed</i>	süss/sauer <i>sweet/sour</i>		CHF	7.50
Aperol Spritz			CHF	8.50
Sherry Tio Pepe Seco	15vol.%	4cl	CHF	6.20
Martini Bianco/rosse	15vol.%	4cl	CHF	6.20
Campari	23vol.%	4cl	CHF	6.20
Cynar	6.5vol.%	4cl	CHF	6.20
Appenzeller Alpenbitter <i>Swiss liqueur from 42 herbs</i>	29vol.%	4cl	CHF	6.20
Pernod	40vol.%	4cl	CHF	6.20

Digestif & Whiskey & Liköre

Ballantines	35vol.%	4cl	CHF	8.80
Gordon's London Dry Gin	47.5vol.%	4cl	CHF	8.80
Vecchia Romagna	38vol.%	4cl	CHF	8.80
Grappa Brunello & Barolo	41vol.%	4cl	CHF	7.90
Grappa Amarone	41vol.%	4cl	CHF	8.80
Vieille Prune Morin	41vol.%	4cl	CHF	7.90
Calvados Morin	40vol.%	4cl	CHF	7.90
Marc Morin	40vol.%	4cl	CHF	7.90
Baileys	17vol.%	4cl	CHF	7.50
Amaretto	28vol.%	4cl	CHF	7.50